

## Horaires valables du 22 juin au 5 septembre 2024 Timetable from June 22<sup>nd</sup> to September 5<sup>th</sup> 2024

**LIGNE EN** 

Du 27 juin au 1er septembre 2024 / From June 27th to September 1st 2024



## **INFORMATION SERVICE AU**

De 12h30 à 13h02 et de 18h30 à 19h00, les arrêts en direction des Prodains depuis le Rond-point de la Mouille au Clerc ne seront pas desservis

From 12:30 to 13:02 and from 18:30 to 19:00, stops in the direction of the Prodains from the Rond-point de la Mouille au Clerc will not be served

**Du 22 juin au 5 septembre 2024** / From June 22<sup>nd</sup> to September 5<sup>th</sup> 2024

ou carche	Se ponjets Notatine Notatine suttiles patte ants <b>Neurier</b> Notatine port on the Julier <b>port des Neurier</b>	Shetoit Oches estelle verants productive piscine Natice Roll de la Mouille auclere Priscine Natice Roll de la Pierre Varie Roll de la Pierre Roll de la Pierre Varie Roll de la Pierre Rol
Le Piene de la light de la selle de la sel	Sesponders Methles Rate ants Methles As Alexants Methles at Alas As	Metait of lesseralites verants promote the portion of the land the
Pléney	09:30 10:15 11:00 11:45 12:25 1	13:00 14:15 15:00 15:45 16:25 17:05 17:45 18:10 18:35 19:10
Pleffey	07.30 10.13 11.00 11.43 12.23	13.00 14.13 15.00 15.43 16.25 17.03 17.45 16.10 16.55 17.10
Piscine	09:40 10:25 11:10 11:55 12:35	13:05 14:25 15:10 15:55 16:35 17:15 17:50 18:20 18:40 19:15
Pont des Meuniers	09:50 10:35 11:20 12:05 12:45	14:35 15:20 16:05 16:45 17:25
Mas Metout	09:52 10:37 11:22 12:07 12:47	14:37 15:22 16:07 16:47 17:27
Piscine	10:00 10:45 11:30 12:15 12:54	14:45 15:30 16:15 16:55 17:35 18:00 18:25 18:55 19:35
Mairie	10:02 10:47 11:32 12:17 12:56	14:47 15:32 16:17 16:57 17:37 18:02 18:27 18:57 19:37
Rdpt de la Mouille au Clerc	10:04 10:49 11:34 12:19 12:58	14:49 15:34 16:19 16:59 17:39 18:04 18:29 18:59 19:39
Pléney	10:06 10:51 11:36 12:21 12:59	14:51 15:36 16:21 17:01 17:41 18:06 18:31 19:01 19:41

LE PLÉNEY > PISCINE > MAS METOUT > PISCINE

## CALECHE STATION D'AVORIAZ

Du 30 juin au 30 août

Service gratuit, un passage toutes les 20 minutes.

Du dimanche au vendredi, de 10 h 00 à 13 h 00 et de 13 h 30 à 18h00.

From June 30th to August 30th

Free service, one trip every 20 minutes.

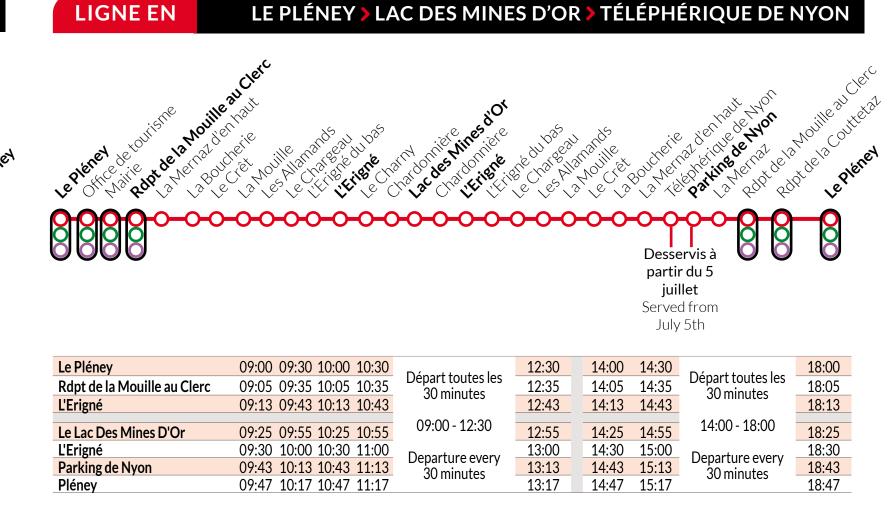
Sunday to Friday, 10.00 am to 1.00 pm and 1.30 pm to 6.00 pm.

Circuit : Parking extérieur > AMARA > falaise > Aquariaz > Dromonts > Place Jean-Vuarnet > place du Snow > place centrale > Cap Neige > Caserne

La calèche est un moyen de déplacement dans la station et non une attraction touristique. En cas d'orage, pour la sécurité de tous et deschevaux, le service peut être interrompu. Merci de votre compréhension.

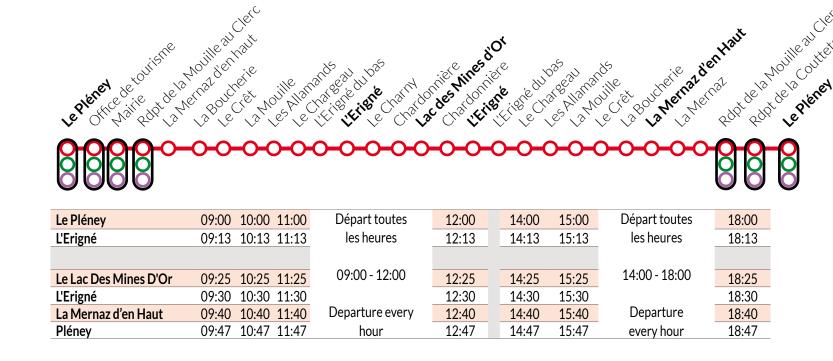
The horse-drawn carriage is a means of getting around the resort and not a tourist attraction. In the event of thunderstorms, for the safety of everyone and the horses, the service may be interrupted. Thank you for your understanding.

Du 27 juin au 1er septembre 2024 / From June 27th to September 1st 2024

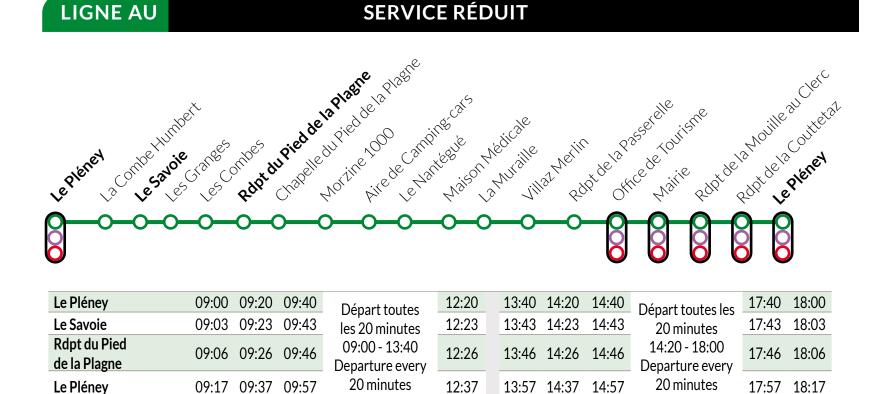


**Du 22 au 26 juin et du 2 au 5 septembre** / From June 22<sup>nd</sup> to 26<sup>th</sup> and from September 2<sup>nd</sup> to 5<sup>th</sup> 2024

SERVICE RÉDUIT



Du 22 au 26 juin et du 2 au 5 septembre / From June  $22^{nd}$  to  $26^{th}$  and from September  $2^{nd}$  to  $5^{th}$  2024







NAVETTE ADAPTÉE AU TRANSPORT DE VÉLOS Du 27 juin au 1er septembre 2024 De 9h30 à 12 h 00 et de 14 h 00 à 18 h 00. En empruntant la navette AU équipée d'un porte-vélo. 1 Passage par heure

**BIKE SHUTTLE** From 27 June to 1 September 2024 From 9.30 am to noon and from 2 pm to 6 pm. By taking the AU shuttle equipped with a trailer. One per hour